

# COUR SUPÉRIEURE

(Recours collectifs)

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° 500-06-000695-144

3/1  
FB

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC  
LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE DU QUÉBEC  
INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL  
CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.  
FRÉDÉRIC LORD  
JURATE ULECKAS  
JACQUES GRÉGOIRE  
ROBERT SABBAN  
FRANÇOIS LAVIGNE  
GROUPE OPMEDIC INC.  
CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE DE LAVAL INC.  
DRE ISABELLE DELORME INC.  
CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA RIVE-SUD  
J.S. BENHAMRON M.D. INC.  
MICHÈLE LECLERC  
7044968 CANADA INC.  
IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT SQUARE INC.  
LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.  
INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.  
MARIE-MICHELLE CAYER  
PLACEMENTS OPTIBUI INC.  
GIRAIR BASMADJIAN  
JACQUES BELLEFEUILLE  
GESTION PLEXO INC.  
ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.  
LUC LECLAIRE  
OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD S.E.N.C.,  
CHRISTIAN PERREAULT,  
MARTINE JEAN  
RRX MÉDICAL INC.  
ÉTIENNE GAUVIN  
DRE JOELLE BARIL INC.  
APRIL WOOTTEN

STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.  
9084-7757 QUÉBEC INC.  
CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.  
2835631 CANADA INC.  
SHAWN COHEN  
PIJOCO INC.  
CONTACT OPTICO INC.  
OCULO VISION INC.  
CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC.  
FRANCINE CARDINAL  
ANTRANIK BENOHANIAN  
INSTITUT DE L'OEIL DES LAURENTIDES INC.  
YVON BENOIT  
9151-6062 QUÉBEC INC.  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE  
MONTRÉAL INC.  
LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT RICHELIEU INC.  
CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.  
GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC  
9189-2984 QUÉBEC INC.

Intimés

---

COMPARUTION

---

Nous comparaissons pour les intimées, **Contact Optico Inc., Pijoco Inc., Élisabeth Gariépy M.D. Inc. et RRX Médical Inc.**, en la présente cause, sous toutes réserves que de droit.

MONTREAL, ce 15 janvier 2015

*McCarthy Tétrault* SENCRL, s/r  
MCCARTHY TÉTRAULT S.E.N.C.R.L., S.R.L.  
Procureurs des Intimées, **Contact Optico Inc.,  
Pijoco Inc., Élisabeth Gariépy M.D. Inc. et RRX  
Médical Inc.**

IROITS DE GREFFE  
Gouvernement du Québec  
Palais Justice MONTREAL

0306297-0102-1439  
2015-01-16 204.00

N° 500-06-000695-144  
(Recours collectif)  
COUR SUPÉRIEURE  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

PHILIPPE LÉVEILLÉ

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC,  
et als.

Intimés

COMPARUTION pour

- Contact Optico Inc.;
- Pijoco Inc.;
- Élisabeth Gariépy M.D. Inc. et
- RRX Medical Inc.

ORIGINAL

M<sup>e</sup> Elisa Clavier / 0461 / 714212-463526

BC0847

McCarthy Tétrault S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats • Agents de brevets et marques de commerce  
Barristers & Solicitors • Patent & Trade-mark Agents

Bureau 2500  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Montréal (Québec) H3B 0A2  
Tél. : 514 397-4100  
Télec. : 514 875-6246

1774

Comp 4x 74 \$

296  
310

16 JAN 2013

**COUR SUPÉRIEURE**  
(Recours collectifs)

32  
by

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° 500-06-000695-144

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC  
LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE DU QUÉBEC  
INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL  
CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.  
FRÉDÉRIC LORD  
JURATE ULECKAS  
JACQUES GRÉGOIRE  
ROBERT SABBAH  
FRANÇOIS LAVIGNE  
GROUPE OPMEDIC INC.  
CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE DE LAVAL INC.  
DRE ISABELLE DELORME INC.  
CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA RIVE-SUD  
J.S. BENHAMRON M.D. INC.  
MICHÈLE LECLERC  
7044968 CANADA INC.  
IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT SQUARE INC.  
LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.  
INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.  
MARIE-MICHELLE CAYER  
PLACEMENTS OPTIBUI INC.  
GIRAIR BASMADJIAN  
JACQUES BELLEFEUILLE  
GESTION PLEXO INC.  
ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.  
LUC LECLAIRE  
OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD S.E.N.C.,  
CHRISTIAN PERREAULT,  
MARTINE JEAN  
RRX MÉDICAL INC.  
ÉTIENNE GAUVIN  
DRE JOELLE BARIL INC.  
APRIL WOOTTEN

STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.  
9084-7757 QUÉBEC INC.  
CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.  
2835631 CANADA INC.  
SHAWN COHEN  
PIJOCO INC.  
CONTACT OPTICO INC.  
OCULO VISION INC.  
CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC.  
FRANCINE CARDINAL  
ANTRANIK BENOHANIAN  
INSTITUT DE L'OEIL DES LAURENTIDES INC.  
YVON BENOIT  
9151-6062 QUÉBEC INC.  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE  
MONTRÉAL INC.  
LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT RICHELIEU INC.  
CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.  
GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC  
9189-2984 QUÉBEC INC.

Intimés


---

### COMPARUTION

---

Nous comparaissons pour les intimés; **STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC., GIRAIR BASMADJIAN, CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC. et GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC** en la présente cause, sous toutes réserves que de droit.

MONTREAL, ce 16 février 2015

  
**MCCARTHY TÉTRAULT S.E.N.C.R.L., S.R.L.**  
Procureurs des Intimés, **Steeve Létourneau M.D. Inc., Girair Basmadjian, Centre de physiatry Sherbrooke inc. et GMF Centre médical du Parc**

N° 500-06-000695-144  
(Recours collectif)  
COUR SUPÉRIEURE  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

PHILIPPE LÉVEILLÉ

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC,  
et als.

Intimés

COMPARUTION pour les INTIMÉS  
Steeve Létourneau M.D. Inc., Girair  
Basmadjian, Centre de physiothérapie  
Sherbrooke inc. et GMF Centre médical  
du Parc

ORIGINAL

M<sup>e</sup> Elisa Clavier / 0461 / 714212-463526

BC0847

McCarthy Tétrault S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats • Agents de brevets et marques de commerce  
Barristers & Solicitors • Patent & Trade-mark Agents

Bureau 2500  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Montréal (Québec) H3B 0A2  
Tél. : 514 397-4100  
Télec. : 514 875-6246

28759

Comp.

74 \$ X 3  
+ 63,25

285,2

1A

17.02.2015

W

**COUR SUPÉRIEURE**  
(Recours collectifs)

33

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° 500-06-000695-144

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

**LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC  
LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE DU QUÉBEC  
INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL  
CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.  
FRÉDÉRIC LORD  
JURATE ULECKAS  
JACQUES GRÉGOIRE  
ROBERT SABBAN  
FRANÇOIS LAVIGNE  
GROUPE OPMEDIC INC.  
CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE DE LAVAL INC.  
DRE ISABELLE DELORME INC.  
CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA RIVE-SUD  
J.S. BENHAMRON M.D. INC.  
MICHÈLE LECLERC  
7044968 CANADA INC.  
IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT SQUARE INC.  
LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.  
INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.  
MARIE-MICHELLE CAYER  
PLACEMENTS OPTIBUI INC.  
GIRAIR BASMADJIAN  
JACQUES BELLEFEUILLE  
GESTION PLEXO INC.  
ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.  
LUC LECLAIRE  
OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD S.E.N.C.,  
CHRISTIAN PERREAULT,  
MARTINE JEAN  
RRX MÉDICAL INC.  
ÉTIENNE GAUVIN  
DRE JOELLE BARIL INC.  
APRIL WOOTTEN**

STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.  
9084-7757 QUÉBEC INC.  
CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.  
2835631 CANADA INC.  
SHAWN COHEN  
PIJOCO INC.  
CONTACT OPTICO INC.  
OCULO VISION INC.  
CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC.  
FRANCINE CARDINAL  
ANTRANIK BENOHANIAN  
INSTITUT DE L'OEIL DES LAURENTIDES INC.  
YVON BENOIT  
9151-6062 QUÉBEC INC.  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE  
MONTRÉAL INC.  
LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT RICHELIEU INC.  
CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.  
GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC  
9189-2984 QUÉBEC INC.

Intimés

---

COMPARUTION

---

Nous comparaissons pour l'intimé, **CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT RICHELIEU** en la présente cause, sous toutes réserves que de droit.

MONTREAL, ce 20 mars 2015



**MCCARTHY TÉTRAULT S.É.N.C.R.L., S.R.L.**  
Procureurs des Intimés, **Steeve Létourneau M.D. Inc., Girair Basmadjian, Centre de psychiatrie Sherbrooke inc. et GMF Centre médical du Parc**



N° 500-06-000695-144  
(Recours collectif)  
COUR SUPÉRIEURE  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

PHILIPPE LÉVELLÉ

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC,  
et als.

Intimés

COMPARUTION POUR LA CLINIQUE  
D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT-  
RICHELIEU

ORIGINAL

N° Elisa Clavier / 0461 / 714212-463526

BC0847  
McCarthy Tétreault S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats • Agents de brevets et marques de commerce  
Barristers & Solicitors • Patent & Trade-mark Agents

Bureau 2500  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Montréal (Québec) H3B 0A2  
Tél. : 514 397-4100  
Télééc. : 514 875-6246

50531

Comp 74

JLO

DF4

19/3/2015

**COUR SUPÉRIEURE**  
(Recours collectifs)

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° 500-06-000695-144

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC  
LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE DU QUÉBEC  
INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL  
CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.  
FRÉDÉRIC LORD  
JURATE ULECKAS  
JACQUES GRÉGOIRE  
ROBERT SABBAH  
FRANÇOIS LAVIGNE  
GROUPE OPMEDIC INC.  
CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE DE LAVAL INC.  
DRE ISABELLE DELORME INC.  
CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA RIVE-SUD  
J.S. BENHAMRON M.D. INC.  
MICHÈLE LECLERC  
7044968 CANADA INC.  
IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT SQUARE INC.  
LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.  
INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.  
MARIE-MICHELLE CAYER  
PLACEMENTS OPTIBUI INC.  
GIRAIR BASMADJIAN  
JACQUES BELLEFEUILLE  
GESTION PLEXO INC.  
ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.  
LUC LECLAIRE  
OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD S.E.N.C.,  
CHRISTIAN PERREULT,  
MARTINE JEAN  
RRX MÉDICAL INC.  
ÉTIENNE GAUVIN  
DRE JOELLE BARIL INC.  
APRIL WOOTTEN

STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.  
9084-7757 QUÉBEC INC.  
CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.  
2835631 CANADA INC.  
SHAWN COHEN  
PIJOCO INC.  
CONTACT OPTICO INC.  
OCULO VISION INC.  
CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC.  
FRANCINE CARDINAL  
ANTRANIK BENOHANIAN  
INSTITUT DE L'OEIL DES LAURENTIDES INC.  
YVON BENOIT  
9151-6062 QUÉBEC INC.  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE MONTRÉAL INC.  
LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT RICHELIEU INC.  
CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.  
GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC  
9189-2984 QUÉBEC INC.

Intimés

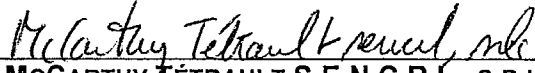
---

COMPARUTION

---

Nous comparaissons pour l'intimée, **LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE MONTRÉAL INC.**, en la présente cause, sous toutes réserves que de droit.

MONTREAL, ce 13 avril 2015

  
MCCARTHY TÉTRAULT S.E.N.C.R.L., S.R.L.  
Procureurs de l'intimée  
La Clinique de santé visuelle de Montréal inc.

N° 500-06-000695-144  
(Recours collectif)  
COUR SUPÉRIEURE  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

PHILIPPE LÉVEILLÉ

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC,  
et als.

Intimés

COMPARUTION POUR L'INTIMÉE  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE  
MONTRÉAL INC.

ORIGINAL

M<sup>e</sup> Elisa Clavier / 0461 / 714212-463526

BC0847

McCarthy Tétraault S.E.N.C.R.L., s.r.l.

Avocats • Agents de brevets et marques de commerce  
Barristers & Solicitors • Patent & Trade-mark Agents

Bureau 2500

1000, rue De La Gauchetière Ouest

Montréal (Québec) H3B 0A2

Tél. : 514 397-4100

Téléf. : 514 875-6246

69213

Comp 74  
FP

Conclure

Rem au  
Pereau

15 AVR 15 13:55  
GREFFE DE MONTRÉAL  
PLUMITIF

C A N A D A

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° : 500-06-000695-144

COUR SUPÉRIEURE  
(Recours collectifs)

---

37  
FD

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

**LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC**  
et  
**LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE**  
**DU QUÉBEC**

et  
**INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL**  
**INC.**

et  
**CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET**  
**ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.**

et  
**FRÉDÉRIC LORD**

et  
**JURATE ULECKAS**

et  
**JACQUES GRÉGOIRE**

et  
**ROBERT SABBAN**

et  
**FRANÇOIS LAVIGNE**

et  
**GROUPE OPMEDIC INC.**

et  
**CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE**  
**DE LAVAL INC.**

et  
**DR ISABELLE DELORME INC.**

et  
**CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA**  
**RIVE-SUD**

et  
**J.S. BENHAMRON M.D. INC.**

et

---

**MICHÈLE LECLERC**  
et  
**7044968 CANADA INC.**  
et  
**IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT  
SQUARE INC.**  
et  
**LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.**  
et  
**INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.**  
et  
**MARIE-MICHELLE CAYER**  
et  
**PLACEMENTS OPTIBUI INC.**  
et  
**GIRAIR BASMADJIAN**  
et  
**JACQUES BELLEFEUILLE**  
et  
**GESTION PLEXO INC.**  
et  
**ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.**  
et  
**LUC LECLAIRE**  
et  
**OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD  
S.E.N.C.**  
et  
**CHRISTIAN PERREAULT**  
et  
**MARTINE JEAN**  
et  
**RRX MÉDICAL INC.**  
et  
**ÉTIENNE GAUVIN**  
et  
**DRE JOELLE BARIL INC.**  
et  
**APRIL WOOTTEN**  
et  
**STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.**  
et  
**9084-7757 QUÉBEC INC.**  
et

---

**CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.**  
et  
**2835631 CANADA INC.**  
et  
**SHAWN COHEN**  
et  
**PIJOCO INC.**  
et  
**CONTACT OPTICO INC.**  
et  
**OCULO VISION INC.**  
et  
**CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE  
INC.**  
et  
**FRANCINE CARDINAL**  
et  
**ANTRANIK BENOHANIAN**  
et  
**INSTITUT DE L'ŒIL DES LAURENTIDES  
INC.**  
et  
**YVON BENOIT**  
et  
**9151-6062 QUÉBEC INC.**  
et  
**LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE  
MONTRÉAL INC.**  
et  
**LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU  
HAUT RICHELIEU INC.**  
et  
**CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.**  
et  
**GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC**  
et  
**9189-2984 QUÉBEC INC.**

Intimés

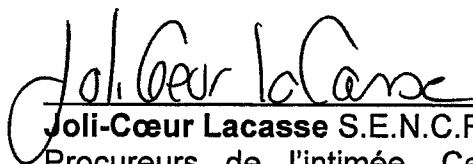
---

**COMPARUTION**

---

Nous comparaissons pour l'intimée, Centre oculaire de Québec inc., en cette cause,  
sous toutes réserves que de droit.

Québec, le 11 mai 2015



---

**Joli-Cœur Lacasse S.E.N.C.R.L.**

Procureurs de l'intimée, Centre oculaire de  
Québec inc.



GRE  
MONTREAL

15 MAI 15 11:12

---

COUR SUPÉRIEURE  
(Recours collectifs)

PROVINCE DE QUEBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° : 500-06-000695-144

---

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**  
Requérant

c.

**LE PROCUREUR GENERAL DU QUEBEC**  
et  
**LA RÉGIE DE L'ASSURANCE MALADIE  
DU QUÉBEC**  
et als

Intimés

---

**COMPARUTION DE L'INTIMÉE  
(CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.)**

---

**Joli-Cœur Lacasse S.E.N.C.R.L.**  
Me Nathalie Vaillant  
1134, Grande Allée Ouest, bureau 600  
Québec (Québec) G1S 1E5  
T 418 681-7007  
F 418 681-7100

BL1001  
Casier 6

N/Réf. : 18046/5

---

74.

# (

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE  
(recours collectifs)

40  
C

No.: C.S.: 500-06-000695-144

---

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

c.

**LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU  
QUÉBEC *et al.***

Intimés

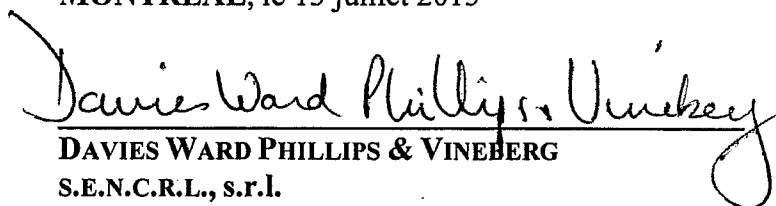
---

**COMPARUTION**

---

Nous comparaissons pour l'Intimé Groupe Vision New Look Inc., en cette cause sous toutes réserves que de droit.

MONTREAL, le 13 juillet 2015



**DAVIES WARD PHILLIPS & VINEBERG**

**S.E.N.C.R.L., s.r.l.**

Procureurs de l'intimé Groupe Vision New Look Inc.

No. (500-06-000695-144)

134802

**C O U R S U P É R I E U R E**  
(recours collectifs)  
District de Montréal

**PHILIPPE LÉVEILLÉ *et al.***

Requérant

c.

**LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC *et al.***

Intimés

**COMPARUTION**

**ORIGINAL**

COMP 747

14

14 JUL. 2015



**DAVIES**

Procureurs de l'Intimé Groupe  
Vision New Look Inc.  
Par: Me Nick Rodrigo  
Dir-514 841 6548  
O/F : 253110

DAVIES WARD PHILLIPS & VINEBERG S.E.N.C.R.L. s.r.l.

1501, avenue McGill College, 26<sup>e</sup> étage  
Montréal (Québec) H3A 3N9  
Canada

T. 514.841.6400  
F. 514.841.6499  
Bp-0181

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° : 500-06-000695-144

41  
MS  
COUR SUPÉRIEURE  
(Recours collectifs)

---

PHILIPPE LÉVEILLÉ

Requérant

c.

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC  
- et -  
LA RÉGIE DE L'ASSURANCE-MALADIE DU QUÉBEC  
- et -  
INSTITUT DU GLAUCOME DE MONTRÉAL INC.  
- et -  
CLINIQUE O, CHIRURGIE PLASTIQUE ET  
ESTHÉTIQUE DE L'ŒIL INC.  
- et -  
FRÉDÉRIC LORD  
- et -  
JURATE ULECKAS  
- et -  
JACQUES GRÉGOIRE  
- et -  
ROBERT SABBAH  
- et -  
FRANÇOIS LAVIGNE  
- et -  
GROUPE OPMEDIC INC.  
- et -  
CLINIQUE DE GASTRO-ENTÉROLOGIE DE LAVAL  
INC.  
- et -  
DR ISABELLE DELORME INC.  
- et -  
CLINIQUE DERMATOLOGIQUE DE LA RIVE-SUD  
- et -  
J.S. BENHAMRON M.D. INC.  
- et -  
MICHÈLE LECLERC  
- et -  
7044968 CANADA INC.  
- et -  
IMAGERIE MÉDICALE WESTMOUNT SQUARE INC.  
- et -  
LE GROUPE SPÉCIALISTE ENT, S.E.N.C.  
- et -  
INSTITUT DE L'ŒIL DE MONTRÉAL INC.  
- et -

MARIE-MICHELLE CAYER  
- et -  
PLACEMENTS OPTIBUI INC.  
- et -  
GIRAIR BASMADJIAN  
- et -  
JACQUES BELLEFEUILLE  
- et -  
GESTION PLEXO INC.  
- et -  
ÉLIZABETH GARIÉPY M.D. INC.  
- et -  
LUC LECLAIRE  
- et -  
OPHTALMOLOGIE LANAUDIÈRE-SUD S.E.N.C.  
- et -  
CHRISTIAN PERREault  
- et -  
MARTINE JEAN  
- et -  
RRX MÉDICAL INC.  
- et -  
ÉTIENNE GAUVIN  
- et -  
DRE JOELLE BARIL INC.  
- et -  
APRIL WOOTTEN  
- et -  
STEEVE LÉTOURNEAU M.D. INC.  
- et -  
9084-7757 QUÉBEC INC.  
- et -  
CENTRE OCULAIRE DE QUÉBEC INC.  
- et -  
2835631 CANADA INC.  
- et -  
SHAWN COHEN  
- et -  
PIJOCO INC.  
- et -  
CONTACT OPTICO INC.  
- et -  
OCULO VISION INC.  
- et -  
CENTRE DE PHYSIATRIE SHERBROOKE INC.  
- et -  
FRANCINE CARDINAL  
- et -  
ANTRANIK BENOHANIAN  
- et -  
INSTITUT DE L'ŒIL DES LAURENTIDES INC.

- et -  
YVON BENOIT  
- et -  
9151-6062 QUÉBEC INC.  
- et -  
LA CLINIQUE DE SANTÉ VISUELLE DE MONTRÉAL  
INC.  
- et -  
LA CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE DU HAUT-  
RICHELIEU INC.  
- et -  
CLINIQUE DE L'ALTERNATIVE INC.  
- et -  
GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC  
- et -  
9189-2984 QUÉBEC INC.  
- et -  
PIERRE BLONDEAU  
- et -  
F ROSS M.D. INC.  
- et -  
PIERRE TURCOTTE M.D. INC.  
- et -  
ZIEUTÉ INC.  
- et -  
RADIOLOGIE VARAD S.E.N.C.R.L.  
- et -  
LUC COMTOIS  
- et -  
2645-8224 QUÉBEC INC.  
- et -  
INSITITUT DE CHIRURGIE SPÉCIALISÉE DE  
MONTRÉAL INC.  
- et -  
CLINIQUE DE RADIOLOGIE DE GRANBY INC.  
- et -  
100 % VISION INC.  
- et -  
GROUPE VISION NEW LOOK INC.  
- et -  
ALFRED BALBUL  
- et -  
CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE FERREMI BOILEAU  
INC.  
- et -  
JEAN-JUNIOR NORMANDIN  
- et -  
CENTRE DE SANTÉ INTÉGRAL ET DE RECHERCHE  
CLINIQUE À COOKSHIRE INC.  
- et -  
FYI SERVICES ET PRODUITS QUÉBEC INC.

- et -  
CENTRE DE RECHERCHE ET D'ENSEIGNEMENT  
D'ECHOENDOSCOPIE DE MONTRÉAL INC.  
- et -  
CENTRE GASTRO-ENTÉROLOGIE (MONTRÉAL,  
WEST ISLAND INCORPORÉE)  
- et -  
BÉATRICE WANG  
- et -  
FRANÇOIS ROBERGE, OPHTALMOLOGUE INC.  
- et -  
CLINIQUE DE L'ŒIL RODCKLAND INC.  
- et -  
JOËL CLAVEAU  
- et -  
MICHEL GRAVEL  
- et -  
INSTITUT DE LA RÉTINE DE MONTRÉAL INC.  
- et -  
CLINIQUE OPHTALMOLOGIQUE DANIEL YU INC.  
- et -  
ALAN COFFEY  
- et -  
RENÉE CARIGNAN  
- et -  
CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE LEBOURGNEUF  
- et -  
DAN BERGERON  
- et -  
MD EYECARE INC.  
- et -  
2754-9187 QUÉBEC INC.  
- et -  
BEAUCE OPTIQUE INC.  
- et -  
INSTITUT PRIVÉ DE CHIRURGIE INC.  
- et -  
JOHN CHEN  
- et -  
CHRISTA STAUDENMAIER  
- et -  
POLYCLINIQUE ST-EUSTACHE INC.  
- et -  
SERVICE D'UROLOGIE S.E.N.C.R.L.  
- et -  
1843-1353 QUÉBEC INC.  
- et -  
CLINIQUE MÉDICALE PIERRE-BERTRAND  
- et -  
GESTION C.D.Q.M. INC.  
- et -

**SYLVAIN PIERRE MORIN**

- et -

**MARIAN ZAHARIA**

- et -

**ENDOVISION PLUS INC.**

- et -

**JACQUES SAMSON**

- et -

**DR F. CARDINAL INC.**

- et -

**RADIOLOGISTES UNIVERSITAIRES DE MONTRÉAL,  
S.E.N.C.R.L.**

- et -

**ANDRÉ QUIRION M.D. INC.**

- et -

**GMF CENTRE MÉDICAL DU PARC**

- et -

**LOUKIA MITSOS**

- et -

**DIMITRIOS KYRITSIS**

- et -

**CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE BELLEVUE INC.**

- et -

**CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE BELLEVUE LAVAL**

- et -

**CLINIQUE DE PHYSIATRIE DE LAVAL INC.**

- et -

**PHILIPPE LAFAILLE**

- et -

**D.S. ET J.C. CHAPLEAU O.O.D. INC.**

- et -

**LA VUE CAPITALE INC.**

- et -

**CLINIQUE MÉDICALE STE-ADÈLE INC.**

- et -

**BÉNÉDICTE MORISSE**

- et -

**HÉLÈNE MALTAIS**

- et -

**LAKESHORE OPHTALMOLOGIE**

- et -

**9204-9204 QUÉBEC INC.**

- et -

**JACQUES SALEM**

- et -

**CENTRE MÉDICAL FONTAINEBLEAU INC.**

Intimés

---



## COMPARUTION

Nous comparaissons pour l'intimée, CLINIQUE DE RADIOLOGIE DE GRANBY INC., faisant affaires sous le nom de « *Imagix Radiologie Granby* », en la présente instance, sous toutes réserves que de droit.

Montréal, le 20 juillet 2015



---

LAVERY, DE BILLY

SOCIÉTÉ EN NOM COLLECTIF À RESPONSABILITÉ LIMITÉE

Procureurs de l'intimée

CLINIQUE DE RADIOLOGIE DE GRANBY INC.

0314639-0093-1458  
74,00  
2015-07-20

DROITS DE GREFFE  
Gouvernement du Québec  
Palais Justice MONTREAL

N° : 500-06-000695-144

**COUR SUPÉRIEURE**  
(Recours collectifs)  
District de Montréal

139126

**PHILIPPE LÉVEILLÉ**

Requérant

C.

**LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC *et al.***

Intimés

MA.

**COMPARUTION**

**ORIGINAL**

BL 1332.

N/D : 122785-00001

**Me Bruno Verdon (ligne directe : 514 877-2999)**

**LAVERY, DE BILLY**

SOCIÉTÉ EN NOM COLLECTIF À RESPONSABILITÉ LIMITÉE  
Bureau 4000, 1, Place Ville Marie

Montréal (Québec) H3B 4M4

Téléphone : 514 871-1522    Télécopieur : 514 871-8977

lavery.ca

749.

Comp.